

Excursiones de LA VOZ DE SORIA

De la Muedra a Valdeavellano

Todo pueblo ha tenido su fin. En la extensión de la Especie humana por la faz de la tierra, en cada lugar fecundo se ha mantenido una parte de la Especie, prime o de un modo trashumante. Después, cuando el hombre decide cultivar, afincarse cerca de sus cultivos; y su ganado queda estante en lo apropiado, quedando para el ganado trashumante lo común.

Se ve creación del pueblo, con sus caseríos definitivos cercados con alguna fortaleza. En el sitio más inexpugnable, junto a la tierra mejor, allí se asienta el pueblo. De fiende sus cosechas a la vista, y sus animales domésticos próximos.

Más adelante viene la guerra. Las hordas de la vida llevan las razas, como las olas del mar, de norte a sur, de oriente a occidente, o viceversa. El pueblecillo cumple un fin estratégico aunado. Tiene la obligación de defenderse contra la invasión. Para que lo haga con mayor interés tiene su término. El que apoya la resistencia es heroico ante la Historia; como Numancia. El que no apoya la resistencia es un traidor, y muere en el olvido con su traición, o vive con vilipendio.

Hay, pues, que determinar, a la luz de esta evolución, lo que representa y ha representado La Muedra.

Subiendo Duero arriba, conquistando Hinojosa de la Sierra y Vilviestre de los Nubos, paso de los siete infantes de Lara hacia Almenar, en dirección contraria, se topa con La Muedra. La Muedra ha defendido en tiempos los pasos del Duero y del Ebrillo; por eso tiene en ambos ríos su jurisdicción. El paso hacia Burgos o Rioja, o viceversa, tenía que contar con ese pueblecito y con sus gentes.

Nadie sabe lo que había acontecido en La Muedra. Estos son los pueblos históricamente desconocidos, como el soldado que apoya la acción de todos, y muere sin ser citado.

Peño queremos hacer ver que no puede pagarse el heroísmo desconocido acumulando sobre estas piedras y este término con su justiprecio del valor corriente de la tierra. El valor del suelo, a lo catastral, es uno de los valores. En un pueblo hay otros valores, que no se pagan con dinero, aunque aquí por el mayor bien de España no haya más remedio que expropiar.

Los medios de vida arrebatados a perpetuidad valen mucho más que la vida misma. La Muedra cede el terreno que eligió para cultivar y defender a través de los siglos. Dese a sus vecinos medios para afincar en otros sitios a perpetuidad.

Dejamos La Muedra y partimos para El Royo. La barrera que separa el alto Duero, el Revinuesa, el Razon y el Rezoncillo de la Cuenca del Ebro forma el horizonte de nuestros ojos. ¡Qué a gusto pasearíamos las cumbres desde Duruelo hasta encima del Valle! No hay placer como el de humillar las sierras, cruzar los ríos, dominar el mar, atavesar los bosques! El hombre señor de la Tierra, la Geografía al servicio de la Historia!

Allá abajo, desde poco antes de El Royo, se vislumbra el paso entre las vertientes de la Cebolella y el Pico Frenes. ¡Buen lugar para concitar contra el amor que dominaba los campos de Gómara! ¡Mal agüero para los siete infantes de Lara a quienes su péfido tío llevaba a descabezar! Triste cita la de Vilviestre.

De frente está El Royo, que es royo por cierto. Arcilas ferruginosas constituyen su suelo. Es curioso que conserve el nombre de Royo, y no Rojo. La j debe ser de origen más extraño a esta prosodia.

El Royo es un pueblo pintoresco. No se le debe citar sin Derroñadas. Ambos pueblos se quieren bien. Sus emigrantes se afilian para fines filantrópicos aunque se encuentren al fin del mundo. Esta urbanización, como la de Vinuesa, que ha dotado de aguas a su pueblo, se debe a esos fines de filantropía. En Vinuesa vemos gastos más altos de emulación, aquí mayor sociabilidad.

Hemos de estudiar como problemas separados de esta excursión tres principalísimos: la sumersión de la Muedra, la emigración soriana y los productos lácteos del Valle. Pero permítanos el lector citar a los royanos como buenos camaradas que se entienden entre ellos.

Hablamos largamente del problema de la emigración con don Marcos B. Ieva, el cual nos presenta a don S. Justiano Carnicero y otros señores de la Colonia veraniega.

Allí conocimos a don Anastasio Ruiz, Secretario del Ayuntamiento, y tuvimos el gusto de saludar y hablar de temas interesantes con el profesor de la Normal don Cándido Garcia.

La hora del crepúsculo nos impide ir a monte traviesa, como fuera nuestro deseo, del Royo a Sotillo del Riación.

Y echamos por la carretera, y un pequeño arroyo. La noche cierra por completo. Pero la carretera va por un sojillo. El sotillo forma un rincón en la ribera del Razon. Sotillo del Rincón ha de estar aquí, si el nombre no miente. Y en efecto, aquí está.

Preguntamos por el maestro. Don Isidro León Martínez nos acoge solícito. En toda nuestra estancia somos honrados con sus atenciones. ¡Brava noción del compañerismo! En su compañía visitamos el pueblo detenidamente. Las escuelas, la Iglesia, el Ayuntamiento; en el que nos acoge a flabe don Salvador Revuelto, el secretario.

Sotillo tiene un aspecto soberbio. Magníficos edificios disseminados, como en los altos valles que nada tienen que temer. Tera ha sido la plaza fuerte que ha guardado este valle diseminado y tranquilo.

Los ojos no se cansan de ver estos blancos caseríos alzados hasta el cielo como en una verde y alta cuna formada por los repliegues de la sierra.

Entre los emigrantes retornados domina aquí el acento andaluz, como en el Royo el argentino. Sin embargo, todo soriano procura conservar la pureza del acento.

Vemos en este pueblo hombres de una longevidad envidiable. Eulogio Reondo tiene 92 años. Su cuñado Pedro Sanz, 93. Casaron con dos hermanas ellas. Las pobres tuvieron novios y maridos casi eternos. O supieron elegir, o por una función hormonal les dieron, conviviendo, la eternidad.

Entre la colonia veraniega recordamos haber salutado a don Domingo Medina y a don Francisco Hernández. Y acompañados de don Isidro León, rodeamos por Molinos para ir a Valdeavellano.

No tuvimos gran ocasión de visitar Valdeavellano con detenimiento. Sin embargo en casa

de don José María Andrés, hablamos de los productos lácteos del valle. El señor alcalde don León Blasco Campo, que vela por el buen nombre y fama de esos productos, nos comunicó haber impuesto tres multas a otros tantos lecheros que abastecen a un exportador. Tres multados entre diecisiete abastecedores; no dice mal en un problema tan expeditivo a la aduicación; pero aún así, el señor Alcalde imp dirá que se eche una gota de agua.

De diecisiete pruebas enviadas al laboratorio provincial, solo tres dejaban de ser puras. Pero don León Blasco no cesará hasta conseguir la total pureza de los productos del Valle, bien auxiliado por los técnicos de la localidad y de Soria.

Es necesario que en Soria se cuiden las autoridades de conservar la pureza que de origen traen estos productos que han sufrido en corto número sancionados de 28 ptas de multa; 25 en este concepto, y tres por gastos de laboratorio.

En casa del señor alcalde saludamos al señor Manrique, médico del Valle, conversamos brevemente en su domicilio con don Zacarías Velilla, farmacéutico.

Una mañana dominguera dejamos el vall dorado por el sol. En las cumbres de la Cebolella una barrera de nubes cerradas.

Roll mienta. Tera... Retrocedemos a Almarza. Llanos de Tera. A la izquierda sierra del Almuerzo, donde hicieron el último los descabezados infantes de Lara. Llanos de Chavaler. Garray. Ruinas de Numancia arrulladas por el Duero. Las tierras rojizas de Soria sobre la cual está montada la estrella de cinco puntas de nuestra provincia que gira como las aguas de nuestro río cual inmensa ruleta.

Zaragoza, Guadalajara, Segovia y Logroño ponen su fortuna a los colores de esta tierra alta y brava.

D. R. L.

COMENTARIOS

"EL INSTITUTO-ESCUELA"

Uno de los centros educativos y de verdadera formación cultural, en España, es el Instituto-Escuela, de Madrid. Este centro de Enseñanza, por su ser y bien orientada organización, los métodos empleados en la enseñanza, el material adecuado, profesorado, enseñanzas complementarias, y en fin, el conjunto de su admirable organización hace que sea un centro de enseñanza modelo, envidiado por las instituciones de esta clase del extranjero.

El Instituto-Escuela, es obra entusiasta y de abnegación de su profesorado, que durante ocho años, ha trabajado sin descanso por elaborar nuevos métodos de enseñanza, crear un nuevo plan de estudios y contribuir con su celo y abnegación a que también aquí tengamos instituciones donde se elabore una nueva pedagogía racional y humana, que respete la personalidad del niño y le aliente hacia una nueva vida de optimismo.

En los ocho años de ensayo, del Instituto Escuela, ha demostrado la bondad y el éxito de sus planes de Enseñanza la intensidad de su labor, disciplina persuasiva, formación cultural en los alumnos y otras muchas normas profesionales, que nos deben servir de ejemplo en la labor escolar.

En nuestras excursiones a Madrid, repetidas veces hemos visitado el Instituto-Escuela, habiendo tenido ocasión de presenciar la forma racional y amena como se dan allí las clases, las admirables exposiciones de los trabajos de los alum-

nos, cómo se vigilan y organizan los juegos y recreos, y de qué manera más razonable se han articulado las distintas enseñanzas, para lograr la formación educativa de los niños.

Lo más elocuente, que podemos decir del Instituto-Escuela es la opinión que han formado los padres de familia de este centro educativo. Estamos seguros, que si en alguna lamentable ocasión, se tratara de refo mar, serían capaces los mismos padres de familia de sostener por su cuenta este centro escolar.

Tal es la relación de cordialidad y de cariño, la cooperación entusiasta y educadora que existe entre los padres de familia y el Instituto Escuela.

En esta misma provincia, viven varias familias, que educan sus hijos en el Instituto Escuela de Madrid, y sabemos de algunas, que, aun a costa de muchos sacrificios, al apreciar los resultados admirables que sus hijos obtienen en el Instituto Escuela, han abierto un nuevo hogar en la Villa y Corte, con el exclusivo fin de que todos sus hijos se eduquen en este centro modelo de Enseñanza.

La Residencia de Estudiantes, el Instituto Escuela y el Centro de Estudios Históricos son instituciones modelo creadas por la Junta de Amoliación de Estudios que tan soberbia labor cultural ha realizado desde su creación.

Muchas veces hemos oído a los profesores de segunda Enseñanza, lamentarse de que lleguen los niños a los Institutos, sin haber cursado la Primera Enseñanza. En el Instituto Escuela para evitar estas anomalías, hay su correspondiente sección de 1.ª Enseñanza, debidamente articulada con el plan de estudios en general.

Si se unen a esto, las Enseñanzas complementarias organizadas en este centro educativo, las fiestas escolares, las excursiones y viajes de estudios que los alumnos realizan durante el curso y vacaciones, todo ello contribuye a esa labor formativa fundamental, que corresponde a la Enseñanza secundaria.

Conocemos varios alumnos del Instituto-Escuela, que sin otra preparación especial, han aprobado el primer curso en la Universidad, lo cual refleja haber cursado racionalmente y como es debido, la segunda enseñanza.

Por nuestra parte nos complace tributar estas líneas justas y cariñosas al profesorado del Instituto-Escuela, alentándole en su obra generosa y renovadora de los métodos de Enseñanza.

PIO CID

LABRADORES

Si querais asegurar vuestras cosechas contra el riesgo de PEDRISCO, hacedlo en «Compagnie D'Assurances Generales» que concede a sus asegurados grandes facilidades

SUBDIRECTOR

MA TÍN G. JODRA

Canalejas 37 y 39.—SORIA

Lo dice el publico

LA CERVEZA DEL NORTE es la mejor

Depositorio exclusivo en Soria y su provincia

Marce'o Reglero

SORIA

Cuentos de LA VOZ DE SORIA

El amor prohibido

Descendió del coche en dos saltos, deseoso de distender los músculos desuados del largo y molesto encogimiento de un viaje en un no menos moleto coche de viajeros. Respiró a pulmón pleno el aire saludable de la sierra, que llegaba a la casa aquella que bordeaba la carretera, saturado de aromas campestres, plétórico de vida y de salud. Y con la pequeña maleta bajo el brazo se encaminó al pueblo, enclavado a unos dos kilómetros de allí.

Desfiló por su mente el recuerdo de los días anteriores a aquél del viaje a la aldea.

La salud quebrantada por un constante y excesivo trabajo. La conveniencia de un viaje a la sierra para el necesario restablecimiento de su naturaleza decaída. Y después de concedidos dos meses de permiso en la oficina, la despedida de su esposa y de sus dos hijos sonrosados y rubios como dos angelotes de Murillo, y el viaje. aquél incómodo y largo en el coche correo, que había logrado crisparle los nervios.

Sólo conocía de nombre el pueblo a que se dirigían sus pasos. Según las referencias, era un pueblo vulgar de muy pocos vecinos, con algunas «chalets» lujosas y elegantes, de algunas familias que apovechaban la buena situación veraniega y siludable del pueblecito para pasar lo mejor posible los calurosos meses de verano, entre largas excursiones a la cercana sierra y a los extensos pinares que le circundaban.

Decidido a aburrirse, más con el optimismo de sus veintiocho años y a pesar de estas referencias muy poco recomendables, llegó al pequeño pueblo con ánimo de restablecerse cuanto antes.

Hospedóse en una mala hostería del lugar, en la que sólo estaba el tiempo estrictamente necesario para comer y dormir.

Largos paseos por los rocosos y escarpados vecindades de la sierra henchían sus pulmones de aire nuevo e infiltraban en su ánimo una alegría grande de poder admirar y disfrutar de todo aquello tan árido y que sin embargo tenía para él, un encanto altamente inconcebible.

Reaparecieron en sus mejillas los fuertes colores de una sangre nueva y su rostro tostado por el aire y el sol dábale un aspecto de sano deportista.

Tropezó varios días involuntariamente con una bella joven en sus largos paseos. Simpatizó con ella, que era como una flor milagrosa en la pedregosa aridez de aquellos lugares y hasta llegó a olvidar que allí en la ciudad, tenía una mujer y dos rubios angelotes que le llamaban papá.

La simpatía se trocó en idilio, y al poco tiempo unas relaciones comaromeadas le ligaban a aquella bella joven que se cruzó un día en su camino y comenzaba ahora a cruzarse en su corazón.

Era alta y rubia. Un cuerpo flexible y una blonda cabellera dorada le daban un cierto parecido a la bella Fornarina de Rafael. Hija única de un ricoveraneante, caprichosa e ingenua, no dudó en entregarle su corazón a aquél caballero tostado y moreno que tenía el trazo gracioso y campechano de un sano deportista.

El, concienzudo y con una noción clara de la realidad quiso poner dique a aquel naciente amor que amenazaba arrollar a igniades y convencionalismos. Demasiado tarde ya para retroceder, comprendió la iniquidad incalificable del amor prohibido. Una lucha abierta con su conciencia y su espíritu le sumían en un estado de ánimo verdaderamente doloroso. Sentía hacia la niña ingenua que le había entregado el corazón una honda ternura amorosa.

De un lado tiraba este amor loco que había brotado como por obra de hechicería de aquél paraje áspero e inculco y de otro, el recuerdo de aquella mujer buena que se desvelaría pensando y rezando por su salud y el de aquellos chicos rubios que al trassponer los umbrales del sueño murmurarían el nombre de papá. Comprendía la bárbara transcendencia de aquel amor maldito. No sabía vivir sin el arrullo de ella que sentía por el una pasión satánica.

Corrían los días que eran continuo martilleo para su flaqueza. Se hacía fuertes proposiciones de no verla más, de huir de aquel pueblo que había traído el desasosiego a su espíritu y a su corazón.

Mas ella, ingenua y atractiva le hacía juguete de su pasión funesta. Le insinuó ligeramente un plan de fuga por la terca oposición de sus padres a aquél noviazgo con un señorito que ni sabían ni adonde iba ni de donde venía. Espíritu libre de niña mimada y caprichosa, cada negativa a sus deseos era un fuerte latigazo que la hería en lo más hondo de su ser.

Acedió él, como un muñeco juguete de los desvarios de ella. Formaron un plan de huida que se llevaría a efecto transcurridos tres días, durante los cuales no se verían, para no uacerse sospechosos y desparitar. Ufilaron todos los detalles y se separaron para unirse luego «y no separarse más»; ella con el corazón lleno de ilusiones y de alegrías, él, como un pelele, roto y destrozado a la vista de iniquidad tan grande.

No pudo conciliar el sueño en toda la noche. Un malestar continuo, invadía su cuerpo y le crispaba los nervios, como aquél viaje funesto en el coche correo. Se hizo cargo de toda la magnitud de la aventura, que no era capaz de romper de una vez como se rompe un objeto que nos estorba. Pensó en los dolores que seguirían a la fuga. Primero la desdicha de su familia que le esperaba en vano; luego el desprecio de su complice cuando se enterara de la callada.

Levantóse muy de madrugada para despejar un poco con el aire de la mañana, el cerebro que le ardía de una manera atroz y encaminó sus pasos a la carretera que se extendía a lejos como una cinta plateada y larga.

Llegó a la casa aquella donde descendió la primera vez que llegó al lugar.

Por la recta y polvorienta carretera, se deshizaba el coche correo camino de la casa.

Trabose en su interior una lucha titánica entre la conciencia y el corazón. Allí estaba la ocasión de regenerarse, de ser hombre, de abandonar aquel amor prohibido que le obsesionaba. Aquel coche que saldría después de breves momentos para la ciudad, podría llevar en su interior la felicidad a un hogar que él tenía engañado con sus sentidas cartas.

Venció la conciencia de hombre a la tiránica malhad del corazón.

¡Adios aquel amor que le distrajo durante el verano! ¡Adios aquella rubia Fornarina que tenía en los ojos un no se qué de atracciones de abismol!

Partía el auto. Montó en él con un fuerte dolor en el cerebro y en el corazón.

Trocóse el hondo desprecio que sintió hacia sí mismo en una muda y hermosa admiración. Comprendió toda la magnitud de su esfuerzo. Dejaba aquel amor malo denigrante que era una pellada de cieno para su honradez; iba en busca de

su hogar, de aquel amor platónico por su compañera, y por sus rubios angelotes que nunca sabrían comprender el sacrificio inmenso que era una desgarradura interna que le dolía horriblemente.

Y pensó en la niña ingenua y caprichosa que esperaba el mo-

mento de la fuga con un ansia vesánica, a la que la vida irónica y cruel le había ligado, y de la que ahora el terrible zarpa de la realidad le separaba para no volver a ver más.

Baudilio RUIZ

7 DE AGOSTO DE 1928

Folletones de LA VOZ DE SORIA

Los Normalistas sorianos

EN

Zaragoza y Barcelona

XVI Y ULTIMO

ULTIMO DIA

Y llegó el viernes 13 con gran sentimiento de los normalistas que hubiesen querido prolongar su estancia.

A las doce fuimos recibidos por el Excmo. señor Barón de Viver, al que hicimos presente nuestra profunda gratitud por las innumerables atenciones recibidas.

Le manifestamos también que el mejor complemento de este viaje de acercamiento y de estudio sería la visita a nuestra tierra de un grupo de estudiantes catalanes, que de este modo conocerían nuestras costumbres, nuestros paisajes y nuestro modo de sentir.

La entrevista fué breve y cordial.

El resto de la mañana lo dedicamos a visitar detenidamente la Casa de la Ciudad con su histórico salón de los cien Consellers y el Palacio de la Generalidad, objeto en estos últimos años de fastuosas reformas destacando el Salón de San Jorge, decorado en el 1927 y en donde figuran entre otras gigantescas pinturas murales: «El triunfo del trabajo y de la inteligencia» de Mestres, la «Llegada de Cristóbal Colón a Barcelona», de Galofre, «El Compromiso de Caspe» por Carlos Vazquez, «La Batalla de Lepanto» por Xiró, «El Monasterio de Poblet», por Martín Garcés, «El Toisón de oro», por Más y Fondevila, «La boda de los Reyes Católicos» por Vidal y Guadras, «Las Navas de Tolosa» por Barrán, «El Consulado del Mar», por Utrillo, y la «Batalla del Bruch» por Borrell. En este año se ha reconstituido un bellissimo puente sobre una de las calles que circundan el palacio y en el 1929 se completará el Salón de Oro, donde se verifican las sesiones del pleno.

La tarde se invirtió en anunciar nuestro regreso, preparar los equipajes y adquirir los billetes y en la mañana del sábado 14, después de dar un extenso viva a Barcelona emprendimos nuestro viaje de regreso con el cerebro pleno de recuerdos e ideas y el corazón repleto de inolvidables emociones.

Todos los diarios barceloneses de la noche anterior y de la mañana de nuestra partida publicaron cariñosas referencias de las últimas visitas hechas por los normalistas sorianos y

en esa última noche un redactor de «La Veu», verificó una detenida interviú que apareció en dicho importante periódico al día siguiente.

La postrer galantería de la Ciudad fué la invitación hecha por el señor Alcalde para asistir desde el palco oficial del Ayuntamiento de Barcelona en el Palacio de la Música Catalana al primer Concierto de Primavera, dado por la orquesta de Pau Casals en homenaje a Schubert con ocasión de su centenario, concierto inolvidable con obras de Gluck, Mozart, Mahler y Schubert y en el que además de la admirable orquesta intervinieron la genial violinista y encantadora mujer Jelly d' Aranyi y el pianista Mr. Donald Francis Towy.

INFORMACION FOTOGRAFICA

Además del copioso caudal de notas recogidas y de publicaciones para la Biblioteca de la Escuela obtuvieron los viajeros la serie de fotografías que detallamos a continuación:

- 1 Zaragoza. Escuela Joaquín Costa. Fachada.
- 2 El templo del Pilar.
- 3 Las Palomas de la Lonja.
- 4 Puente del Arrabal sobre el Ebro.
- 5 Escuela Gascón y Marín. Fachada.
- 6 Escuela Gascón y Marín. El recreo.
- 7 Rincón de Goya.
- 8 Otro aspecto del Rincón de Goya.
- 9 Nonaspe. Vista general.
- 10 Puente sobre el Matarranya.
- 11 Estratos calizos horizontales tallados por el R. Matarranya e su tramo terminal.
- 12 Orillas del Ebro entre el Fayón y Ribarroja.
- 13 Otro aspecto.
- 14 El Fayón, salida del gran valle del Ebro.
- 15 Flix. La Industrial Química.
- 16 Barcelona. En la Normal de Maestras. Grupo.
- 17 Id. En idem, id. 2.º grupo.
- 18 Id. Escuela de Mar. Fachada.
- 19 Id. Idem, id. En la playa.
- 20 Id. Escuela Milá y Fontanals. Fachada.
- 21 Id. Maqueta de la Sagrada Familia.
- 22 Id. Los excursionistas descendiendo de los autos del Ayuntamiento a su llegada a la Escuela de Guinardó.

23. Id. Escuela bosque. Fachada.
24. Id. La escollera del Puerto.
25. Id. Los excursionistas en el rompeolas.
26. Id. El Puerto y Montjuich.
27. Id. En la Aeronáutica Naval. El crucero Rio de la Plata y un hidroavión.
28. Id. Los excursionistas recorriendo el puerto en las gasolineras de la Junta de Obras.
29. Id. Templo de la Sagrada Familia. Grupo de Excursionistas.
30. Id. Escuela-bosque. 2.º pabellón.
31. Id. Crucero Río de la Plata.
32. Id. Regreso. El Ebro a través de la Cordillera litoral catalana.

FINAL

Los lectores que havan tenido la paciencia de leer nuestros relato, índice breve de infinitas impresiones, nos harán la justicia de reconocer que los estudiantes normalistas supieron aprovechar el tiempo de su estancia en la Ciudad Condal. Atendieron en primer término, dado el carácter profesional de nuestra Escuela (formadora de maestros) a visitar los diferentes tipos de escuelas-modelo, y, en segundo término, a completar su concepción de la gran urbe en sus aspectos esenciales.

Llevábamos un plan, un programa: y este programa, previamente trazado por nosotros fué completado por el Ayuntamiento de la ciudad hidalga y cumplido fielmente.

Estamos satisfechos. La Escuela Normal de Soria ha recibido a la terminación de este viaje de estudios la felicitación cariñosa y efusiva del Excelentísimo señor Ministro de Instrucción Pública y del Ilustrísimo señor Rector.

Pedro CHICO

El Ideal de la Mujer

Mi ideal es un joven moreno, alto, fuerte, que practica mecánica, que puse mis ojos en él, una tarde que le ví en un coche. Como me gustan los deportes, este es el hombre que me ilusiona.

C...

Es para mi el ideal un hombre muy moreno, con mirar enérgico y que siempre cumplo como tal, y en cuantas cosas la mujer desee para cumplir su coquetería y deseo.

Rosa.

Mi ideal es un chico rubio que me quita el sueño y le conocí en una peluquería un sábado.

Charo.

Agradezco mucho su atenta carta, y debo advertirle que llegó tarde. Lo lamento.

Mercedes.

Mi ideal es un hombre que aunque pobre, sepa hacer feliz a esta mujer.

Estoy dotada con un capitalito regular, el que ofrezco a un hombre bueno y de conciencia sana, claro está, que es necesario esté bien educado.

Bety.

Mi ideal lo constituye un joven fuerte con traje gris, todos los días le veo pasear por el Coliado y en sus miradas veo que algo me quiere decir. ¿Cuándo va a ser?

Luisa.

Hojas de mi album

¡Era un Angel!

A la memoria eterna de mi hijo Román.

¡Es un angel! decían las mujeres mirándolo en su caja reposar ¡Es un angel!—decían—y por serlo de nosotros se va.

¡Es un angel! decían de las gentes los murmullos clamando sin cesar. ¡Es un angel!—decían—y por eso de este mundo se va.

¡Es un angel! decías en tus llantos para con estos tu dolor calmar, ¡Es un angel! mujer, y por ser eso de nosotros se va.

¡Es un angel! clamaban los que vieron sus cabellos dorados sin igual, ¡Es un angel! deciante hijo mío y por este te vas.

¡Es un angel! aun suena en mis oídos el clamor de las gentes al pasar, ¡Era un angel! por eso con los angeles el Señor lo tendrá.

Arturo de SALOCIN

Agosto 1928.

DOCTOR V. SANCHEZ JUANO

MEDICO TITULAR DE VINUESA (SORIA)

Consulta de medicina general y especial de garganta, nariz y oído

Ex-ayudante del doctor Hinojar en el Hospital general de Madrid.—Extirpación de amígdalas, vegetaciones, pólipos nasales etc. Tratamiento de las afecciones del oído.

CONSULTA EN SORIA:

LOS JUEVES de 12 a 2. HOTEL COMERCIO

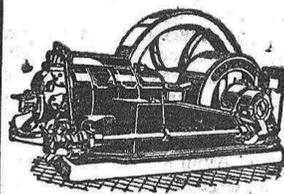
MOTORES DIESEL HORIZONTALES

SIN COMPRESOR DESDE 6HP

Arranque instantáneo, en frío MOTORES SEMI DIESEL VERTICALES, MOLINOS, SEPIERAS, ETC.-MOTORES ELECTRICOS...GRANDES EXISTENCIAS

A DE ORTUETA

Calle Marqués del Puerto 10.-BILBAO



Es preciso en la convalecencia

vigorizar el organismo mediante un tónico que devuelva a la sangre sus glóbulos rojos, tonifique el sistema nervioso, vigorece los centros sensibles y levante al enfermo de su postración. Estas virtudes curativas las posee en grado máximo el poderoso reconstituyente Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina. Es reputado el mejor y también el más económico porque contiene mayor cantidad de Jarabe. Rechazad imitaciones

La Sud América

COMPANIA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA FUNDADA EN 1895

PÓLIZAS EN VIGOR EN 31 DE DICIEMBRE DE 1928 EN SU CASA CENTRAL, AGENCIAS, SUCURSALES Y FILIALES MAS DE MIL MILLONES DE PESETAS

LAS PÓLIZAS DE LA SUD AMERICA SON DE LAS MAS LIBERALES QUE SE EMITEN, POR SUS ESPECIALES PRIVILEGIOS Y GARANTIAS

Cuenta corriente con los Bancos: de España, Hispano Americano, Central, Español de Crédito, Español del Río de la Plata, de Bi bao, Urquijo y Alemán Transatlántico, de Madrid, Banca Arnús y Banco Alemán Transatlántico, de Barcelona, y Banco Urquijo Vascongado, de León

Delegación y Drc. Gral. para España P. de Cánovas, 4.-Teléfono, 16918 MADRID

Subdirección de Barcelona: Plaza de Cataluña, 17 Subdirección de Bilbao: Rodríguez Arias, 8

INSPECTOR ORGANIZADOR EN SORIA: DANIEL RANZ LAFUENTE

LA VOZ DE SORIA comenzará a publicar desde el próximo número el «Censo de Sorianos ausentes», a fin de que los lectores que conociesen sus personas y les conserven afecto puedan establecer con ellos las relaciones espirituales o materiales que pudiera interesar a Soria y su provincia.

DESDE VINUESA

De un modo extraordinario se dispone Vinuesa a celebrar las fiestas de su Patrona la Virgen del Pino. La animación y el entusiasmo que reinan son extraordinarios. A propuesta de un grupo de jóvenes entusiastas el ayuntamiento a aprobado el siguiente:

PROGRAMA DE FESTEJOS

En honor a la Santísima Virgen del Pino, desde el día 14 al 18 de Agosto se celebrarán solemnes funciones religiosas y la tradicional de «La Vela», con asistencia de las Autoridades y Cofrades.

Expéndidas iluminaciones, danzas y bailes populares amenizados por dulzaineros del país y la notable Banda provincial.

El clásico simulacro de «La Pinochada», carreras de pollos y de cintas en las que podrán tomar parte cuantos lo deseen mediante la cuota de diez pesetas.

Gran becerrada, dirigida por un profesional; y aficionados de la localidad. Excursión a las lagunas del Duero a modo de Saca de becerros. Gran caldereta y reparto de limosnas a los pobres, y como final de fiesta una «Gran Verbena» estilo madrileño en la que no se ha omitido gasto alguno para mayor realce.

Felicitemos efusivamente a D. Benito Rojo, Ayuntamiento de la villa y Comisión de jóvenes que con tanta pericia y gusto han sabido confeccionar un programa de festejos digno de la importante villa visontina.

EL CORRESPONSAL

Ecos y noticias

Para el señor Alcalde

Es lamentable que el pinarillo de la Alameda, esté lleno de papeles sucios y grasientos, dando al paseo un aspecto poco agradable. Confiamos en que el señor Alcalde, atenderá nuestro ruego de que se limpie de papeles sucios toda la parte alta de la Alameda de Cervantes. También volvemos otra vez a rogar a don Eloy Sanz Villa que dé las órdenes oportunas para evitar algún accidente en las obras de alcantarillado de la calle de la Zapatería. Esperamos.

El baile de los quintos

En el popular salón «La Alegría» se celebró el anunciado baile organizado por los nuevos reclutas.

El salón estaba rebosante de caras bonitas deseosas de compartir con los soldados un rato

de franca alegría. Amenizó este baile la clásica «Lira Numantina» que dirige el joven soriano Francisco García siendo aplaudida. En los intermedios también alternaban dos pianillos, que con sus notas no dejaban un momento descansar a la alegre concurrencia. Las bellas señoritas fueron finamente obsequiadas con dulces y vinos finos. Agradecemos la atención que con los chicos de LA VOZ tuvieron.

Toma de posesión.

Se ha posesionado de su cargo de oficial tercero de este Gobierno civil D. Enrique Pallarés que desempeñaba sus servicios en Gerona.

Le deseamos grata estancia en nuestra ciudad.

Retorno

Después de varios días de viaje, ha regresado nuestro querido amigo y compañero don Felipe las Heras del Campo y distinguida esposa.

Bien venidos sean.

Reunión de practicantes

Los practicantes de la provincia en junta general extraordinaria el seis de los corrientes después de discutir varios asuntos de interés para la clase procedieron a la elección de nueva junta directiva con carácter interino, siendo elegidas personas de gran prestigio.

La directiva tomó acuerdos de gran interés para los compañeros de la provincia, rogando a los compañeros que no estén inscriptos manden a esta presidencia las señas de los domicilios.

Domicilio social Vadillo 15 SORIA

Los toros para San Saturio

Reina gran expectación para la corrida de San Saturio.

El contrato de Chicuelo, Vialta y Armillita Chico, que a su buen cartel unen la novedad de no estar agotado para el público hace esperar que la corrida sea un lleno.

El señor Sanz ha querido que a la fama de los diestros correspondan el peso, la lámina y el nombre de la ganadería.

El día 3 de octubre tendremos ocasión de ver en nuestra plaza una magnífica corrida de seis toros de Manuel Martínez, actual poseedor de la ganadería de Veragua, con un peso aproximado de 30 arrobas y de bonita lámina y variedad de color.

Ya que no son muchas las corridas que en nuestra plaza se celebran bueno es que se satisfaga a la afición sin detenerse en sacrificios. Esta sabrá pagar el esfuerzo del señor Sanz.

Lea V. LA VOZ DE SORIA

Los graciosos

La Jefatura de Policía de esta capital da cuenta al Juzgado municipal que en la noche del 6 fueron rotas las bombillas de luz eléctrica de las esquinas de la calle del Marmullete, siendo los autores del hecho, Vicente Ruiz, Nino Brieua Bartolome, Luis Vidal Sangino, Antonio Casas Gómez, y Francisco González López.

Aplaudimos los trabajos de la activa Policía.

Una bronca

En las primeras horas de la madrugada de ayer, promovieron un fuerte escándalo en una casa de lenocinio de esta capital Roberto Terrén y Francisco Sanz, por lo que denunciados por la Jefatura de Policía a nuestra primera Autoridad civil, ésta ha mudado a los bronquistas los cuales han satisfecho ya la multa impuesta.

Juegos y deportes

El próximo domingo 12 del actual a las seis de la tarde, en el campo del «Cintora» de Derroñadas, se celebrará un partido de fútbol. En este partido luchará el equipo de Ortigosa de Cameros contra el propietario del Campo.

Agradecemos la invitación que para asistir a dicho acto se han dignado hacernos.

Fiestas y verbenas

En estas fechas se celebran en muchos pueblos de la región alta de nuestra provincia, fiestas y verbenas para las cuales recibimos atentas invitaciones.

Sabemos que Valdeaveillano, El Rey y Vinuesa celebrarán sus fiestas principales los días 15, 16 y 17. Ocasión bonita para los veraneantes de Soria de recorrer esa pintoresca porción de nuestra tierra.

Al atractivo del paisaje se unen el regocijo de las fiestas, y la simpatía y hospitalidad de los habitantes.

En los programas figuran números típicos y tradicionales de cada pueblo.

Un informe interesante

Por conducto de El Comisario Regio del Consejo Provincial de Fomento, hemos recibido un informe sobre el problema forestal de la provincia.

Lo estudiaremos con algún detenimiento para ilustrar a nuestros lectores sobre asunto de tan vital interés ya que la competencia de su autor el señor Ingeniero Jefe de Montes, don José María Vinuesa, hace esperar la más acertada solución a dicho problema.

Convaleciente.

Nuestro muy querido amigo el joven Avelino Aparicio, de la villa de Langa de Duero, se en-

cuentra bastante mejorado de su dolencia. Mucho celebraremos su completa mejoría.

COMERCIANTES

Os interesa leer el

«DIARIO MERCANTIL» de Madrid

ACADEMIA

DE 2.ª ENSEÑANZA.—BACHILLER.—MAGISTERIO.—CARRERAS ESPECIALES

Bachiller por grupos.—Repaso de asignaturas.—Profesorado completo.

Cuerpo Auxiliar de Contabilidad de Hacienda.—Oposiciones en febrero próximo. Sueldo 3.000 pesetas. Se admiten señoritas. Es necesario título. Brillantes resultados: En las últimas el número 7 y 30 y el 1 y 8 de señoritas; en las anteriores las 2 únicas preparadas obtuvieron plaza.

Oposiciones al Magisterio con la cooperación de Licenciado en Letras y Ciencias. En las últimas obtuvieron 16 plazas.

Informes: H. VAZQUEZ, Plaza de Bernardo Robles, 7, principal SORIA

Jabón ZOTAL

Cura sapulidos, granos y herpes.

Una peseta pastilla.

Talleres tipográficos de

La Voz de Soria

Esta casa se encarga de hacer toda clase de

impresos para oficinas y comercios

Especialidad en cartas comerciales, tarjetas de visita, recibos de todas clases, recordatorios, esquelas de funeral, etiquetas de envío, facturas,

pagarés, etc., etc....

Plaza de Bernardo Robles, núm. 10

Soria

BARRAL

ESCULTOR-MARMOLISTA

Talleres: Ponzano 42, MADRID

Sucursal: Caballeros, 8.

SORIA

Se hacen toda clase de trabajos en piedra y mármol Especialidad en obras para Cementerio.

Julián Rupérez

ARADOS de hierro con aletas y sin ellas, vertederas giratorias.

Arreglo VERTEDERAS fijas y toda clase de herramienta agrícola.

SE RECIBEN ENCARGOS calle Riosalido núm. 12.—ALMAZAN

ESCULTOR-MARMOLISTA

GANDIDO D. APARICIO

Talleres: Valverde, 6 Madrid

CASA FUNDADA EL AÑO 1886.

Especialidad en trabajos para monumentos como lo acreditan los muchos colocados en Soria y sus pueblos. Pidan presupuestos para toda clase de trabajos en mármoles, del país y extranjeros y piedras de granito pulimentadas. Peda. en la de Viqueo Alcañal por el tel. de Soria. Soria, 34, 86

Dependientes Admitense 2

con algún principio o sin él, para ferretería y ultramarinos.

En el comercio el Siglo XX de Almazán.

ELOY SANZ VILLA

= OCULISTA =

CANALEJAS. 84. — 2.ª

CONSULTA DE 10 A 1

SORIA

IMPORTANTE

Compañía de Seguros, precisa en la Región y todas plazas, buenos agentes e inspectores productores y organizadores. Solicitudes a Compañía de Seguros, Plaza de Santiago, 1.—Calatayud.

GRAN PARADOR DEL MOTO

Vinda e Hijos de Ángel Herrero

ZAPATERIA 31 Y 33

AVISOS: Teléfono, - 129

Esta casa dispone de automovil de alquiler

Sara Guzmán García

Profesora Titular de Solfeo y Piano.—Pensionada por la Excelentísima Diputación y Ayuntamiento

Calle Mayor, 18.—SORIA

(Encuadernación de Guzmán)

Lecciones de 9 a 1 de 3 a 7

Preparación adaptada a actual programa del Real Conservatorio de Música y Declamación de Madrid.

Automoviles de alquiler

para viajes y excursiones a precios económicos

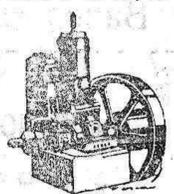
JOAQUIN JONGE

VERIAL, 10. TELEFONO, 55

SORIA

MOTORES SUPER-DIESEL

R. WOLF



Existencias en España

El motor que reemplaza

todos los vapores

Remolques y Locomoviles

Domestica y centrifuga

CONCESIONARIO:

Elaboración y venta

Apacado 291, Alcala, 52, MADRID

APRENDIZ Se necesita en la Imprenta de este periódico.

IMPRENTA LA VOZ DE SORIA

nan precipitándose hacia el moribundo, —os juro que no sabía que ese vino estuviese envenenado, y que iba a beber como vos.

—No os creo—dijo el soldado.

Y espiró con terribles tormentos.

—¡Es horroroso: es temible!—murmuraba Athos, mientras que Porthos arrojaba al suelo las botellas, y Aramis daba las ordenes, algo tardias, de que fuesen a buscar un confesor.

—¡Oh amigos míos!—exclamó Artagnan.—Acabais de salvarme de nuevo la vida, no sólo a mí, sino a estos caballeros, Señores—continuó dirigiéndose a los guardias,—os ruego que guardéis el mayor silencio con respecto a esta aventura: grandes personajes podrían hallarse mezclados en lo que habéis visto, y el mal de todo esto caería sobre nosotros.

—¡Ah señor!—dijo Planchet más muerto que vivo.—He escapado por milagro.

—¡Cómo, bribón!—exclamó Artagnan —¿vas a beberme mi vino?

—A la salud del rey iba a beber un solo vaso, si Foureau no me hubiese,

dicho que me llamaban.

—¡Ay!—dijo éste castañeteándole los dientes de terror.—Intentaba alejarle para beber solo.

—Señores—dijo Artagnan dirigiéndose a los guardias,—ya veis que semejante festin no puede dejar de ser muy triste después de lo que acababa de pasar; así, os ruego que me dispenseis y aplacemos la fiesta para otro día cualquiera.

Los dos guardias aceptaron cortésmente las excusas de Artagnan, y conociendo que los cuatro amigos deseaban estar solos, se retiraron.

Cuando el joven guardia y los tres mosqueteros se encontraron sin testigos, se miraron con cierto aire que quería decir que cada uno por su parte se hacía cargo de la gravedad de la situación.

—Primeramente—dijo Athos ausentemonos de aquí; un muerto no es compañía muy agradable.

—Planchet—dijo Artagnan,—te recomiendo que cuides del cuerpo de espobre diab'o, y que sea enterrado en lugar sagrado. Había cometido un crimen es verdad, pero se había arrepentido.

Y los cuatro amigos se alejaron, dejando a Planchet y Foureau el cuidado de hacer a Brisemont las honras fúnebres.

El huésped les dio otra habitación, en la que les sirvieron huevos pasados por agua. En muy pocas palabras Porthos y Aramis quedaron al corriente de la situación en que se hallaban.

—Ya lo beis, amigo—dijo Artagnan a Athos,—esta es una guerra a muerte.

Athos meneó la cabeza,

—Si, si, ya lo veo; ¿pero suponeis que sea ella?

—Estoy seguro,

—Sin embargo, yo os confieso que dudo aun.

—¿Pero y esa flor de lis en el hombro?

—Puede ser una inglesa que haya cometido algún crimen en Francia, y la habrán marcado con ese motivo.

—Athos, os aseguro que es vuestra mujer—repuso Artagnan.—¿No os acordáis de la semejanza que tienen entre si ambas marcas?

—Yo afirmaría que la otra estaba muerta; la había ahorcado tan bien. Esta vez fué Artagnan quien meneó

la cabeza,

—Pero, en fin, ¿qué hacemos?—dijo el joven.

—La verdad es que no se puede permanecer así, con una espada suspendida eternamente sobre la cabeza—dijo Athos,—y que es preciso salir de esta situación.

—Pero ¿cómo?

—Escuchad; tratad de verla y de tener una explicación con ella, proponedle la paz o la guerra, y decidle; os doy mi palabra de caballero de no decir jamás nada de vos. Por vuestra parte, hacéme juramento solemne de parecer neutral en cuanto a mí. Si no voy a ver al canciller, al rey busco al verdugo, amotino la corte contra vos, os denuncio como marcada, os hago formar causa, y si os absuelven os mato, bajo palabra de honor, en cualquiera esquina de la calle, como mataí a un perro rabioso.

—Me parece muy bien ese medio—dijo Artagnan;—pero ¿cómo ire a verla?

—El tiempo, amigo mío, el tiempo presenta la ocasión; la ocasión es el desquite del hombre; cuanto más se compromete tanto más se gana cuando

CNIAS D'Assurances Generales

SEGUROS DE

INCENDIOS	ACCIDENTES
------------------	-------------------

Paralización industrial.—Pérdida de alquileres.—Motín.—Riesgo locativo etcétera. : : : : :
Del Trabajo.—Responsabilidad civil Todos riesgos (autos) en una sola póliza.—Individuales o combinado con enfermedades.—Robo.—Crisis : : : : : tales. : : : : :
Desde su fundación (1819) ésta Compañía ha satisfecho 784.920 siniestros abonando por los mismos 655.477.532'47 francos.
Representante en SORIA.—**MARTIN G. JODRA**.—Canalejas, 37 y 39

LEA usted martes y viernes

LA VOZ DE SORIA

GRAN ALMACEN DE

Maderas, Vinos y Materiales de Construcción

EXPORTACION A PROVINCIAS

Se sirve a domicilio con camiones propios de la casa
Tejera, 32 : : : : : Teléfono, 41 : : : : : SORIA

DOMINGO MODREGO

Banco Hispano Americano

MADRID

Capital 100 millones de pesetas

SUCURSALES

Albacete, Alcoy, Alicante, Antequera, Badajoz, Barcelona, Bilbao, Cáceres, Cádiz, Calatayud, Cartagena, Castellón de la Palma, Córdoba, Coruña, Calahorra, Ejea de los Caballeros, Estella, Figueras, Granada, Huelva, Huesca, Jaén, Jativa, Jerez de la Frontera, Las Palmas, Linares, Logroño, Mahón, Málaga, Mérida, Murcia, Olot, Orense, Palma de Mallorca, Pamplona, Ronda, Sabadell, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, Santia go, Sevilla, Soria, Tarrasa, Teruel, Tudela, Valdepeñas, Valencia, Valladolid, Vigo, Villafranca de Panades y Zaragoza.

Realiza dando grandes facilidades todas operaciones propias de estos establecimientos. Compra y vende por cuenta de sus clientes, en todas las cosas. Cobra y descuenta cupones y amortización de documentos de giro. Presta sobre valores, metales preciosos y monedas, y abre créditos sobre ellos. Facilita giros, cheques y cartas de crédito. Abre cuentas corrientes con interés y sin él. Admite en sus Cajas depósitos en efectivo y efectos de custodia.

Banco Español de Crédito

Capital, 50.000.000 de pesetas

Reservas, 31.453.788,43 de pesetas

Depósitos a la vista y otros plazos en 30 de junio de 1927.
562.453.943,23 pesetas.

Caja Central Alcalá, 14 Madrid

245 SUCURSALES EN ESPAÑA Y MARRUECOS

Caja de Ahorros 4 por 100 interés anual.

Banca, Bolsa, Cambio, Préstamos, Descuentos y Giros.

Plaza de Aguirre, 4.—SORIA
(Palacio del Conde de Gómara)
Teléfono, núm. 136.

PINTOR

LUIS SERRANO

NUMANCIA, 26 SORIA

WHIPPET

Elegancia, Velocidad, Economía, Comodidad

Esto lo tendrá V. comprando el **WHIPPET**

Pida informes a los propietarios de estos coches y se convencerá 5 asientos: 4,950. Puesto en Soria

AGENCIA DE **TORIBIO JIMENEZ**
Carretera de Logroño.—SORIA

Hijo de Ruperto Sanz Martínez

MAQUINARIA AGRICOLA—ALMAZAN

Depositarario exclusivo para esta provincia de la renombrada segadora McCormick reconocida como la mejor, y de piezas de recambio para esta máquina y la ADRIANCE MOLINE Vertederas OLIVER y SMAR, Aventadoras CIUTAT, seleccionadoras, MAROT trilladoras, tractores, cosechadoras semilladoras, gradas, etc. Lubrificantes CLIMAX. taller de reparaciones. Soldadura autógena.

SERVICIO COMPLETO DE MECANICOS
Inmejorables condiciones y precios

NOTA—Por ampliacion de locales esta casa ha trasladado su taller y despacho a la PUERTA DE HERREROS (Carretera de Madrid) donde ya tenia sus almacenes.

WERTHEIM

Máquinas para coser y bordar

las de mejor resultado y las mas elegantes

WERTHEIM

MAQUINAS ESPECIALES de todas clases, para la confección de ropa blanca y de color, sastrería, corsets etc. y para la fabricación de medias, calcetines y géneros de punto.

DIR ECCION GENERAL EN ESPAÑA
Rápida S. A. Aviño, 9. Barcelona.
Apartado Correos, 738, Barcelona.

EN SORIA
Casa Zapata
CANALEJAS, núm. 10 (Tienda).

Pidanse catálogos ilustrados que se enviarán gratis.
Taller de reparaciones con toda garantía.

JULIO SANTAMARIA

ZALLER MECANICO DE REPARACIONES

REPRESENTACION DEL **Peugeot**

Soldadura Autogena

Carretera de Logroño Soria

Academia de corte y perfección
Dirigida por las señoritas **PACA LUMBRERAS** y **CRISTINA SANZ**
Encargos para toda clase de confección de señoras y niños.

ECONOMIA—PRONTITUD
Canalejas, 46, 3.—SORIA

¿CALLOS?
En tres días estirpa totalmente callos y durezas, ojos de gallo y juanetes el patentado **UNGUENTO MAGICO**.
Rechazad las imitaciones
En Farmacia y droguerías, 1'50 pts
Por correo 2 pts. **FARMACIA PUERTO PLAZA SAN ILDEFONSO, 5 MADRID.**

68 **ALEJANDRO DUMAS**

Acabada la ceremonia de recepción los cuatro amigos se vieron reunidos prontamente.

—¡Cáspital—exclamó Artagnan—No es posible llegar más atemporo; las viandas ni aún habrán tenido tiempo de enfriarse. ¿No es cierto, señores?—añadió el joven dirigiéndose a los guardias, que presentó a sus amigos.

—¡Ah! Parece que tenemos banquete dijo Porthos.

—Espero—dijo Aramis—que no habrá ninguna mujer en nuestra Comida.

—¡Cáspital! ¿Hay vino potable en este sitio? preguntó Athos.

—Párdidez, hay el vuestro, querido amigo—respondió Artagnan.

—¿Nuestro vino?—dijo Athos asombrado.

—Si el que vosotros me habéis enviando.

—¿Nosotros os hemos enviado vino?

—Si; bien lo sabéis, de ese exquisito vino de los ribazos de Anjou...

—Si, ya sé de qué vino habláis...

—Del que vos preferís...

—Sin duda, cuando no tengo ni Champagne ni Chambertin.

ALEJANDRO DUMAS 869

—Pues bien, a falta de Champagne y de Chambertin, os contentaréis con este.

—¿Conque nosotros como buenos inteligentes, hemos hecho traer vido de Anjou?—preguntó Porthos.

—No; pero me lo han enviado de vuestra parte.

—¿Cómo?—preguntaron a un tiempo los mosqueteros.

—Sois vos, Aramis—añadió Athos—quien ha enviado el vino.

—No; ¿y vos, Porthos?

—Tampoco,

—Pero sino sois vosotros, es vuestro posadero.

—¿Nuestro posadero?

—Si, Godeau, fondista de los mosqueteros.

—Por mi honor, que venga de donde quieras, no importa—dijo Porthos;—probémosle, y si es bueno, bebámosle.

—No—dijo Athos, no bebamos vino que viene de un manantial que no conocemos.

Tenéis razón. Athos—dijo Artagnan.

—¿Ninguno de vosotros ha encargado al fondista Godeau que me enviase vino?

—No; y sin embargo, ¿os lo ha envia-

870 LOS TRES MOSQUETEROS

dó de nuestra parte?

—Aquí está la carta—dijo Artagnan—Y presenté el billete a sus camaradas.

—Esa no es su letra—dijo Athos.—Yo la conozco, pues fui antes de partir a arreglar nuestras cuentas.

—Esa es una carta falsificada—dijo Porthos,—pues nunca hemos sido arrestados.

—Artagnan—dijo Aramis en tono de reconvección.—¿como habéis podido creer que hubiésemos alborotado...?

—Artagnan púsose pálido, y un estremecimiento convulsivo corrió por todos sus miembros.

—Tú me llenas de espanto—murmuró Athos, que no le tuteaba sino cuando sucedie alguna catastrophe.—¿Que sucede?

—¡Corramos, corramos, amigos míos!—exclamó Artagnan.—Acaba de cruzar por mi imaginación una terrible sospecha; ¿sera acaso una venganza de esa mujer?

Al oír estas palabras perdió el color también Athos.

LOS TRES MOSQUETEROS 871

Artagnan echo a correr en dirección a su tienda; los tres mosqueteros y los dos guardias le siguieron.

El primer objeto que se presentó alavista de Artagnan al entrar, fue Brisemont tendido en el suelo y revolcándose con horribles convulsiones.

Planchet y Forreau, palidos como la muerte, procuraban suministrarle socorros; pero todo era inútil: las facciones del moribundo estaban crispadas por la agonía.

—¡Ah!—exclamó al conocer a Artagnan.

—¡Ah! Esto es horrible. ¡Fingis pedonarme, y me envenenais!

—¡Yo!—exclamó Artagnan.—¡Yo, infeliz! ¿Qué estás diciendo?

—Digo que me habéis dado ese vino, que vos me lo habéis hecho beber, y digo que os habéis puerido vengar de mí ¡Esto es horroroso!

—No lo creais, Brisemont—dijo Artagnan;—os lo juro.

—¡Oh! Pero Dios está arriba: Dios os castigara.—¡Dios mío, que sufra algún día lo que yo sufro hoy!

—Os juro por Dios—exclamó Artagnan.